

Biocondil + NC2 PACK

701344354DUO/N-10

FR CARTILAGE*

Biocondil + NC2 PACK est l'association de deux compléments alimentaires dans un seul et même emballage :

- **Biocondil**, comprimés pelliculés contenant 750 mg de D-glucosamine HCl (625 mg de glucosamine), 600 mg de chondroïtine sulfate et 20 mg vitamine C (25% AR) par comprimé.
- **NC2**, gélules contient 40 mg de cartilage standardisé contenant 10 mg de collagène total (incluant le collagène de type II natif (non dénaturé)) ainsi que 12 mg de vitamine C (15% AR).

Le cartilage est un tissu conjonctif spécialisé formé par des chondrocytes au sein d'une matrice extracellulaire constituée de glycosaminoglycanes et de collagène.

Le squelette contient trois grands types de cartilage :

1. Le cartilage hyalin lui-même divisé en 2 catégories
 - le cartilage articulaire : il est présent à la jonction de deux os à la surface des articulations mobiles comme le genou. Aidé par le liquide synovial, le cartilage articulaire empêche le frottement des surfaces osseuses. Il doit être à la fois suffisamment rigide tout en restant déformable afin de permettre une répartition homogène des pressions qui s'exercent sur l'articulation.
 - le cartilage non articulaire : il est présent dans la cloison nasale, les anneaux des bronches et de la trachée, l'extrémité des côtes, etc.
2. le cartilage fibreux est un tissu intermédiaire entre le cartilage et le tissu conjonctif fibreux.
3. le cartilage élastique est, quant à lui, retrouvé au niveau de l'oreille externe, de l'épiglotte, etc.

Pour favoriser le confort articulaire, la mobilité, et ainsi la capacité à mener différentes activités quotidiennes, il est important de conserver une bonne qualité (et fonction) du cartilage.

La glucosamine

Le chlorhydrate de glucosamine est un produit très pur (> 99%) et très stable. Le chlorhydrate de glucosamine ne contient pas de sel ajouté (NaCl ou KCl) et présente l'avantage d'avoir une haute teneur en glucosamine.

La chondroïtine

La chondroïtine appartient à la famille des glycoaminoglycanes. Elle est généralement utilisée en association avec le chlorhydrate de glucosamine.

Le collagène de type II natif (non dénaturé)

Le collagène de type II présent dans **NC2** est obtenu grâce à un procédé unique à basse température breveté qui en garantit la qualité. Ce type de fabrication permet d'obtenir un collagène de type II ayant conservé sa structure originale : la forme de triple hélice ayant gardé ses épitopes.

La vitamine C

* La vitamine C contribue notamment à la formation de collagène pour assurer la fonction des cartilages.

Elle intervient dans de nombreuses autres fonctions.

BIOCONDIL + NC2 : UNE ASSOCIATION DE CHOIX.

UTILISATION

Administration orale.

Prise journalière:

- 2 comprimés de **Biocondil** à prendre en une fois avec un verre d'eau, de préférence pendant le repas principal.
- 1 gélule de **NC2** à jeun, avec un verre d'eau.

Ne pas dépasser la portion journalière recommandée. Ne se substitue pas à une alimentation variée et équilibrée ainsi qu'à un mode de vie sain.

PRÉSENTATION

Boîte de 180 comprimés pelliculés de **Biocondil** et 90 gélules de **NC2**.

INGREDIENTS

Par 2 comprimés de **Biocondil** :

Chlorhydrate de D-glucosamine (**crustacés**) : 1500 mg (1250 mg de glucosamine). Sulfate de chondroïtine : 1200 mg. Agents de charge: cellulose microcristalline, hydroxypropylcellulose, povidone. Vitamine C : 40 mg (L-ascorbate de sodium, 50% AR). Agents d'enrobage : alcool polyvinylique, dioxyde de titane (colorant), polyéthylène glycol, talc. Antiagglomérants : stéarate de magnésium, silice colloïdale.

Par gélule de **NC2** :

Agents de charge : amidon de maïs, amidon prégélatinisé. Gélule : gélatine. 40 mg de cartilage standardisé contenant 10 mg de collagène total (incluant le collagène de type II natif (non dénaturé)), 12 mg de vitamine C (L-ascorbate de sodium, 15% AR). Antiagglomérant : silice colloïdale. Colorant de la gélule : dioxyde de titane.

** Apport de référence

PRÉCAUTIONS

Les femmes enceintes et allaitantes ne devraient pas prendre **Biocondil** et **NC2** sans consulter leur médecin (comme pour tout complément alimentaire).

Biocondil contient de la glucosamine, consultez votre médecin en cas de prise simultanée d'anticoagulants coumariniques (antagonistes de la vitamine K).

CONSERVATION

Conserver hors de portée des jeunes enfants, à température ambiante dans un endroit sec et aéré, dans son emballage d'origine.

Validité: voir date de péremption sur l'emballage: EXP: mois/année.

COMPLÉMENT ALIMENTAIRE NUMÉRO DE NOTIFICATION BIOCONDIL COMPRIMÉS : NUT/AS 21/22 NC2 GÉLULES : NUT/AS 21/27

FABRICANT

S.A. Laboratoires Pharmaceutiques Trenker
Avenue Dolez, 480-482 • BE • 1180 Bruxelles

NL KRAAKBEEN*

Biocondil + NC2 PACK is de associatie van twee voedingssupplementen in éénzelfde verpakking:

- **Biocondil** filmtabletten bevatten 750 mg D-glucosamine HCl (625 mg glucosamine), 600 mg chondroïtinesulfaat, 20 mg vitamine C (25% RI) per tablet.
- **NC2** capsules bevatten 40 mg gestandaardiseerd kraakbeen bevattende 10 mg totaal collageen (waarvan natief collageen type II (niet gedenatureerd)) en 12 mg vitamine C (15% RI).

Kraakbeen is een speciale vorm van bindweefsel. Het is samengesteld uit chondrocyten die zijn vervat in een extracellulaire matrix bestaande uit glycosaminoglycanen en collageen.

Het skelet bevat drie grote soorten kraakbeen:

1. Het hyalien kraakbeen dat op zijn beurt wordt onderverdeeld in 2 categorieën:
 - articulair kraakbeen: dit zit in de verbinding van twee beenderen aan het oppervlak van mobiele gewrichten zoals de knie. Geholpen door het synoviaal vocht voorkomt het articulair kraakbeen dat de botoppervlakken tegen elkaar wrijven. Het moet voldoende stijf zijn, maar tegelijk ook vervormbaar blijven om de druk op het gewricht homogeen te kunnen verdelen.
 - niet-articulair kraakbeen: dit zit in de neuswand, de ringen van de bronchiën en de luchtpijp, de uiteinden van de ribben, enz.
2. Het fibreus kraakbeen is weefsel tussen het kraakbeen en het fibreus bindweefsel.
3. Het elastisch kraakbeen vinden we terug in het uitwendig oor, de strotklep, enz.

Om het gewrichtscomfort, de mobiliteit en het vermogen om verschillende dagelijkse activiteiten uit te voeren te bevorderen, is het belangrijk dat het kraakbeen van goede kwaliteit blijft (en goed blijft functioneren).

Glucosamine

D-glucosaminehydrochloride is een zeer zuiver (>99%) en zeer stabiel product. D-glucosaminehydrochloride bevat geen zout (NaCl of KCl) en heeft het voordeel van een hoog gehalte aan glucosamine te bevatten.

Chondroïtine

Chondroïtine behoort tot de familie van de glycosaminoglycanen. Het wordt meestal gebruikt in combinatie met het glucosaminehydrochloride.

Natief type II collageen

Het type II collageen aanwezig in **NC2** wordt bereikt door middel van

Biocondil + NC2 PACK

701344354DUO/N-10

een uniek gepatenteerd proces op lage temperatuur die de kwaliteit garandeert. Dankzij dit uniek productieproces behoudt het type II collageen zijn oorspronkelijke structuur: de vorm van een drievoudige helix waarbij de epitopen bewaard zijn gebleven.

Vitamine C

* Vitamine C draagt bij tot de collageenvorming voor de werking van het kraakbeen.

Het is betrokken bij vele functies.

BIOCONDIL + NC2: DE IDEALE COMBINATIE.

GEbruik

Orale toediening.

Dagelijkse inname:

- 2 **Biocondil** tabletten in één inname met een glas water. Het wordt aangeraden om **Biocondil** in te nemen tijdens de hoofdmaaltijd.
- 1 capsule **NC2**, op een nuchtere maag, met een glas water.

De aanbevolen dagelijkse inname niet overschrijden. Mag niet gebruikt worden als vervanging van een gevarieerde, evenwichtige voeding en een gezonde levensstijl.

VOORSTELLING

Verpakking van 180 filtabletten **Biocondil** en 90 capsules **NC2**.

BESTANDELEN

Per 2 tabletten **Biocondil**:

D-glucosaminehydrochloride (**schaaldieren**): 1500 mg (1250 mg glucosamine). Chondroitinesulfaat: 1200 mg. Vulmiddelen: microkristallijne cellulose, hydroxypropylcellulose, povidone. vitamine C: 40 mg (L-natriumascorbaat, 50% RI). Glansmiddelen: polyvinylalcohol, titaniumdioxide (kleurstof), polyethyleenglycol, talk. Antiklontermiddelen: magnesiumstearaat, colloïdaal siliciumdioxide.

Per capsule **NC2**:

Ingrediënten per capsule: Vulmiddelen: maïszetmeel, gepregelatiniseerd zetmeel. Capsule: gelatine. 40 mg gestandaardiseerd kraakbeen bevattende 10 mg totaal collageen (waarvan natief collageen type II (niet gedenuatureerd)), 12 mg vitamine C (L-natriumascorbaat, 15% RI). Antiklontermiddel: colloïdaal siliciumdioxide. Kleurstof van de capsule: titaniumdioxide. ** Referentie inname

VOORZORGEN

Indien u zwanger bent of borstvoeding geeft, gelieve uw arts te raadplegen alvorens **Biocondil** en **NC2** in te nemen (zoals voor elk voedingssupplement). **Biocondil** bevat glucosamine, raadpleeg uw arts bij gelijktijdig gebruik van antistollingsmiddelen afgeleid van cumarine (vitamine K antagonist).

BEWARING

Buiten het bereik van jonge kinderen houden, bewaren bij kamertemperatuur, op een droge en verluchte plaats, in zijn oorspronkelijke verpakking.

Houdbaarheid: zie vervaldatum op de verpakking: EXP: maand/jaar.

VOEDINGSSUPPLEMENT

NOTIFICATIENUMMER

BIOCONDIL TABLETTEN : NUT/AS 21/22

NC2 CAPSULES : NUT/AS 21/27

FABRIKANT

N.V. Farmaceutische Laboratoria Trenker
Dolezlaan, 480-482 • BE • 1180 Brussel.

EN

CARTILAGE*

Biocondil + NC2 PACK is the combination of two food supplements in only one packaging:

- **Biocondil**, film-coated tablets containing 750 mg D-glucosamine hydrochloride (625 mg glucosamine), 600 mg chondroitin sulphate and 20 mg vitamin C (25% RI) per tablet
- **NC2** capsules containing 40 mg standardized cartilage containing 10 mg of total collagen (including native type II collagen (undenatured)) and 12 mg vitamin C (15% RI)

Cartilage is a specialised connective tissue formed by chondrocytes within an extracellular matrix made of glycosaminoglycans and collagen.

The skeleton contains three main types of cartilage:

1. Hyaline cartilage is itself divided into 2 categories
 - Articular cartilage: this is present at the junction of two bones, on the surface of moving joints such as the knee. The articular cartilage, with the help of the synovial fluid, prevents bony surfaces from rubbing together. It must be sufficiently rigid, while at the same time remaining flexible in order to evenly distribute pressure over the joint.
 - Non-articular cartilage: this is present in the nasal septum, the rings of the bronchi and trachea, the ends of the ribs, etc.
2. Fibrocartilage is an intermediary tissue between the cartilage and fibrous connective tissue.
3. As for elastic cartilage, this is found at the outer ear, the epiglottis, etc.

For improved joint comfort, mobility, and the resulting ability to carry out various daily activities, it is important to preserve high cartilage quality (and function).

Glucosamine

D-glucosamine hydrochloride is a very pure (>99%) and very stable product. D-glucosamine hydrochloride does not contain any salt (NaCl or KCl) and has the advantage of having a high content of glucosamine.

Chondroitin

Chondroitin belongs to the family of glycosaminoglycans. It is usually used in combination with glucosamine hydrochloride.

Native type II collagen

The type II collagen present in **NC2** is achieved through a unique patented process at low temperature which ensures quality. This type of process allows type II collagen retaining its original structure: the form of a triple helix having kept its epitopes.

Vitamin C

* Vitamin C contributes to collagen formation for the function of cartilage. It is involved in many other functions.

BIOCONDIL + NC2: THE IDEAL COMBINATION.

USE

Oral use.

Daily intake:

- 2 tablets **Biocondil** to be taken at once with a glass of water, preferably during the main meal
- 1 capsule **NC2** on an empty stomach with a glass of water.

Do not exceed the recommended daily intake. Does not substitute a varied and balanced diet, nor a healthy lifestyle.

PRESENTATION

Box of 180 film-coated tablets **Biocondil** and 90 capsules **NC2**.

INGREDIENTS

Per 2 tablets **Biocondil**:

D-glucosamine hydrochloride (**crustaceans**): 1500 mg (1250 mg glucosamine). Chondroitin sulphate: 1200 mg. Filling agents: microcrystalline cellulose, hydroxypropylcellulose, povidone. vitamin C: 40 mg (sodium L-ascorbate, 50% RI). Coating agents: polyvinyl alcohol, titanium dioxide (colouring agent), polyethylene glycol, talc. Anti-caking agents: magnesium stearate, colloidal silica.

Per capsule **NC2**:

Filling agents: corn starch, pregelatinised starch. Capsule: gelatin. 40 mg standardized cartilage containing 10 mg of total collagen (including native type II collagen (undenatured)), 12 mg vitamin C (sodium L-ascorbate, 15% RI). Anti-caking agent: colloidal silica. Colouring agent of the capsule: titanium dioxide. ** Reference intake

STORAGE

Keep out of reach of young children, store at room temperature in a dry and ventilated place, in the original packaging.

Validity: see expiration date on the package: EXP: month/year.

FOOD SUPPLEMENT

NOTIFICATION NUMBER

BIOCONDIL TABLETS: NUT/AS 21/22

NC2 CAPSULES: NUT/AS 21/27

MANUFACTURER

S.A. Laboratoires Pharmaceutiques Trenker
Avenue Dolez, 480-482 • BE • 1180 Brussels